Suscrición mensun Por un trimestre..... Por un semestre ..... Número suelto..... Número atrasado.....

Avisos y comunicados a preci os convenciona!

## Diario de información

Director, ERNESTO MARTIN

ANO V

UNITED FRUIT Cº

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, MIÉRCOLES 16 DE NOVIEMBRE DE 1904

NUM. 1.292

# Linea

### DE VAPORES A INGLATERRA

SERVICIO DIRECTO ENTRE PUERTO LIMON. MANCHESTER Y BRISTOL

## En 17 días

Para Manchester habrá vapor cada quince días " Bristol otro

Estos vapores tienen bastante comodidad para pasajeros, especialmente los que van á Manchester

Precios de pasaje: en 1ª á Manchester.....£ 20.00 ., 1ª á Bristol... 15 00 Para más pormenores, dirigirse á las oficinas de esta Compañía.

COSTA RICA DIVISION

JOHN M.KEITH, ADMOR.

## EL ALMACEN LA ALMAMBRA

Ha recibido un completo surtido de géneros escogidos personalmente en Europa y Estados Unidos, por un experto comprador de la casa. El surtido de abarrotes de este almacén ya se sabe que es inmenso. Pulpero ó tendero que mire por sus intereses debe visitar "LA ALHAMBRA" antes de hacer sus compras en otra parte.

E. PAGÉS Y Co, (antes Pagés Hnos sucesores.)

## AL SIGLO NUEVO A HERRERO Y C

TIENDA DE NOVEDADES Y ALMACEN DE TEJIDOS Y ABARROTES

Ponemos en conocimiento del público, que aetualmente se están recibiendo las últimas novedades en tejidos de lanas, seda en cortes y por varas, adornos, pasamanerías, corbatas fantasía, cintas y grau surtido de perfumería.

Para caballeros tenemos surtido completo de corbatas, ropa interior, cami-

sas, cuellos y pañuelos etc.

Llamamos la atención acerca de nuestros CASIMIRES que son una especialidad de la casa. - Agosto 31.

## JUAN I. TOLEDO LOPEZ

Medico y Cirujano de las Facultades de Paris y Guatemala

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES PROPIAS DE LAS SEÑORAS

Censultas de 7 y 30 a. m. á 9 a m.; de 12 m. á 4 p. m. y de 7 p. m. á 9 p. m Despacho: Casa del Dr. don Gerardo Echeverría, Calle 21 Sur.

## AZUCAR

Se necesita un empleado que sea competente para manejar un Tacho en un Ingenio de azúcar.

Entenderse con el que suscribe,

ARTURO ESQUIVEL.

San José, octubre de 1904.

# Panadería "La Josefina"

#### ALBERTO ODIO

Dirección telefónica Nº 219

Avenida Central Sur Nº 327 Esta acreditada panadería, siempre favorecida por las familias escrupulosas, deseando corresponder á su numerosa clientela, han determinado hacer las siguientes

concesiones: El vendaje que LA JOSEFINA da álos revendedores, lo ha acumulado para el público en general, que venga ó mande á la casa por pan, en el tamaño y calidad desde un bollo que vale 5 centimos hasta un colón en cantidad. Es decir que ha aumentado el peso y tamaño en cada cinco céntimos (como fácilmente puede compro-

barlo) á fin de que el pueblo resulte directamente beneficiado Esta concesión la ha hecho extensiva á los ramos de CALLETERIA y TOS-TELERIA

Usa para sus amasijos harina flor extranjera y materiales de primera calidad. El público tiene siempre pan caliente desde las 5 hasta las 7 de la mañana, desde las 9 a. m. hasta las 2 de la tarde, y de las 5 p. m. hasta las 7 de la noche,

## A los agricultores

Llegaron á la NUEVA RELOJERIA de Beer & Müller los afamados aparatos para destruit HORMIGUEROS, los cuales han dado mny buenos resultados

ÚNICOS AGENTES EN COSTA RICA.

Beer & Muiller.

A ESMERALDA, de Jesús Cubero Vargas frente al Cuartel Principal, es el etablecimiento de abarrotes más popular de la ciudad de San José, por su excelente surtido. Granos y artículos de consumo diario, siempre frescos y minuciosamente elegidos por el propietario que le dedica al negocio toda su atención.

No hay que olvidarse que la cantina de LA ESMERALDA es la única aséptica en el país.

QE VENDE, en buenas condiciones de pago, Ouna muy buena casa de regular tamaño, situada cerca del Colegio de Señoritas.-Informará Pedro Calderón Navarro.

R icardo Gutiérrez P. compositor de sillas-paraguas y sombrillas; retocador de toda clase de muebles imitando los extranjeros, atiende con esmero y prontitud y más barato que nadie, frente á la merced en casa de la señora María v. de Díaz. San José, octubre de 1904.

EDUARDO MAROTO se hace cargo de toda clase de comisiones que le sean encomendadas en el ramo de comercio.

Palomitas peruanas peteneras, se venden á cuatro pesos el par. Informa Miguel A. Salazar.,

Del potrero de don José J. Rodríguez, cerca de las Sabana se ha perdido un torete de raza EDLS-TEIN, overo de blanco y negro y como de dos años de edad. Se gratificará á la persona que dé aviso de su paradero. Dirigirse à Miguel A. Salazar.

Se desca comprar un derecho de taquilla para esta ciudad. Se paga bien. El que desce venderlo dirigirse en El Día á Miguel A. Salazar.

Vendo el lote número 29 del cuarto orden en Santa V Clara. Ciriaco Zamora.

El Molino Victorm ofrece à su clientela la harina mas pura elaborada del mejor trigo de los Esta-dos Unidos. Siendo de un trigo especial, tiene más fuerza que la que ha tenido anteriormente y siempre más barata que la extranjera. San José, setiembre 22

Esquelas á más bajo precio que nadie se hace cargo de imprimir, rotular y circular, Antonio Font.— Se le encuentra en la Administración de Pandemónium, ó en su casa de habitación frente á la Zapateafa de Carboni, Calle 18 Norte, núm. 283. Magnifico surtido de papel y excelente impresión.

Minte para el pelo. El que mejor resultades ha L'dado hasta ahora es el famoso del Dr. Casanova. De venta en la Barbería de Ramírez y Saldías, frenta

R ELOJES y joyería en general me encargo de pedir a los Estados Unidos.—No cobro comisión á los Suscritores de Pand-móniun. ANTONIO FONT.

C on un diez por ciento de descuento para los Suscritores de Pandemóniun me encergo de mandar á hacer ampliaciones de retratos á los Estados Unidos.

ATONIO FONT.

ENGO encargo de vender un piano THEIN en buen estado. PEDRO CALDERON NAVARRO.

las personas que necesiten de mis servicios, A les aviso nuevamente que me he trasladado frente á la casa de don Leoncio Bonilla, frente al Palacio de Justicia.

PEDRO CALDERON NAVARRO.

N BUEN NEGOCIO hará el que compre U una casa que tengo encargo de vender á 200 varas del correo; grande, cómoda, decente y lo principal de todo BARATA. Para informes y negocios en la Administración de "Pandemo-

ANTONIO FONT.

E VENDE un escritorio de los que hoy do cuestan ochenta colones en & 30 en magnífico estado. - Informa M. A. Salazar.

ARLOS PALMA, empresario, se hace car-U go de construir aceras de piedra, ladrillo 6 cimento romano y ofrece en su trabajo garantía completa por su práctica y por el buen cumplimiento de sus compromisos. Avisa también que tiene basas de pidra para pisos, horcones de muy buenas maderas y toda clase de materiales de construcción. Contrata obras de manpostería, edificios y todo lo que concierna á los ramos de albañilería.

■ OTEL HISPANO-AMERICANO. San José,-Costa Rica. Casa de alto. Establecido hace 30 años. El más central de los establecimientos de su clase. Ofrece grandes comodidades á los pasajeros y se sirven alimentos á todo precio. Se paga á cada pasajero el valor del coche ó taanvía que lo traiga al Hotel. Ricardo Moreno.

#### TRASLADO

El 1 ? de noviembre entrante trasladaré mi Tienda de Novedades" al local entre la Botica de Guier y Rivera & C?

OSCAR SALAZAR.

#### Vendo

A menos de la mitad de su precio, un Diccionario español-francés y viceversa en cuatro tomos. Puede verse en la Papelería de don José Canalias.

#### LUISCRUZ

- DENTISTA -En los bajos de la casa donde está el Centro de amigos Frente al Mercado

GRATIS Á LOS POBRES

Se hablainglés y francés

## Contrato

### Gobierno de Guatemala con Mr. Keith

Satisfaciendo los descos de varios de nuestros abonados, publicamos el contrato celebrado recientemente por Mr. Minor C. Keith con el Gobierno de Guatemala, para la terminación del Ferrocarril del Norte, que pondrá en comunicación ambos océanos. Es un contrato interesantísimo, cuya lectura recomendamos.

José Flamenco, Subsecretario Gene ral de Gobierno, encargado del Ministerio de Fomonto, con autorización é instrucciones del seño Presidente Constitucional de la República, por una parte; y Percival Farkuhar, en representación de Minor C. Keith, de Nueva York, y William C van Horne, de Montreal, Canadá, por otra hemos ce lebrado ad Referendum, el siguiente proyecto de convenio:

Artículo I

1. - El Gobierno concede á los conconstruir, mantener y explotar un ferrocarril entre " El Rancho", actual término del Norte v la ciudad de Guatemala, con las condiciones que más adelante se consignan en este convenio, obligándos el Gobierno, una vez con cluida y puesta al servicio público la mencionada línea férrea, á entregar á los referidos contratistas una escritura de traspaso, sin reclamo ni gravamen de ningún género, la parte de ferrocarril construïda hasta esta fecha, ó sea desde Puerto Barrios basta "El Rancho" comprendiéndose en dicha trasferencia el Muelle de Puerto Barrios, las propiedades material rodante, edificios, líneas telegráficas, terrenos, estaciones, fanques, etc., etc., etc., conforme al inventario de la Dirección General de Obras Públicas; debiendo incluirse también la línea que partiendo de la Aduana de Guatemala conecta con el Ferrocarril Central, lo mismo que los durmientes, rieles y material rodante y demás materiales que, com prados para el Ferrocarril del Norte existen en esta ciudad

2.- Al aprobarse este contrato, se otorgará la escritura á que se refiere el inciso anterior, la cual será depositada, como garantía para los contratantes en un Banco o Compañía fideicomisaria en Nueva York, Estados Unidos del si, como ya se ha dicho, las ganancias ambas partes. La repetida escritura se rá sntregada á los contratistas, de acuerdo cen este convenio y una vez que se haya concluido y puesto al servicio público el Ferrocarril entre "El Rancho" y la capital, de conformidad con las condiciones técnicas mencionadas en el artículo 2.

3.-La parte construida de la línea,

ó sea de Puerto Barrios á "El Rancho"

con las anexidades ya mencionadas, y la vía férrea que se construya de "El Rancho" á esta capital y que todo se denomina "Ferrocarril del Norte de Guatemala," pertenecerá á los contrame el artículo 28 de la actual ley de

ferrocarriles, obligándose los contratistas ó sus sucesores, después de noventa y nueve años, contados desde la fecha de la aprobación de este convenio, á traspasar al Gobierno, previo pago por éste del valor que entonces tengan, fijado de acuerdo con el artículo xvi de este contrato, el ferrocarril con todas Gobierno, al concluirse los noventa y deseo de entrar en posesión de la línea y demás propiedades ferrocarrileras, hace uso del derecho que este inciso le confiere y terminarà la obligación de los contratistas de hacer el traspaso referido. El pago del valor se hará dentro del plazo mencionado, pues de otro modo caduca la obligación de traspasar, aunque hubiere negociaciones penArtículo II

Los contrati tas se comprometen á terminar la construcción del Ferrocarril desde "El Rancho" hasta la ciudad de Guatemala, y poterlo al servi io publico dentro de tres años y medio (3 y 1), contados desda la fecha de la aprobación de este contrato por la Asamblea Nacional Legislativa de Guatemala, v bajo las condiciones signientes:

1)- l trazo final de la vía se concluirá dentro de nueve meses y los trahajos se principiaran el mes siguiente 6 sea dentro de diez me-e- de la fecha en que queda en vigor este contreto, conforme queda estipu ado.

2)-La entre vía será igual á la del Ferrocarril del Norte de Guatemala, con derecho de parte de los contratistas para ampliarla, si lo consideran conveniente para la mejor explotación del Ferrocarril.

8) - Las curvas tendrán un radio mínimo de doscientos cincuenta piés (250 p.)

4)-Las pendientes no excederán de (3 y 1) tres y medio por ciento, si la naturaleza del terreno lo permite.

5)-El peso de los rieles no será tratistas ya expresados el derecho de menor de cincuenta y seis libras por yarda (56) inglesa. 6)-Los puentes y viaductos princi-

pales serán de a ero, descansando sobre cimientos de mampostería ó cemento.

7) -L's terraplenes no serán de menos de dece pies (12 p.) de ancho en la cresta, y las excavaciones no tendrán menos de catorce pies (14 p ) de ancho

8) -- La superconstrucción será sufi cientement. bilasteada con piedras, cascajo ó arena.

Artículo III

Desde la fecha en que termine el Ferrocardi de 'El Rancho" á la ciudad de Guatemala, y dentro un período de quince (15) años, el Gobierno garan tiza el delicit que resulte entre las ganancias netas de la Compañía y la cantidad necesaria para cubrir un interés de 5 por ciento sobre custro millones, quinientos mil pesos oro de los Estados Unidos en bonos emitidos por los contratistas para cubrir el costo de la línea, con equipos, estaciones terminales, etc., etc, y reparaciones, reconstrucción y reequito del Ferrocarril desde Puerto Barrios á "El Rancho" y muelles y estaciones terminales en Puerto Barrios, Dichos bonos no se emitarán por menos del 90 ojo de su valor nominal.

En cumplimiento de este artículo,

Norte, y designada á satisfacción de netas del Ferrocarril desde Puerto Barrios hasta la ciudad de Guatemala, en cualquier año dentro de los quince años mencionados, después de la terminación de dicho Ferrocarril no fueren suficientes para cubrir el interès de cinco por ciento sobre dichos bonos, el Gobierno, dentro de los 30 días después de haber sido notificado de ello por el Fideicomisario de la Hipoteca, que garantiza dichos bonos, pagará al referide Fideicomisario el monto de dicho déficit que resulte en oro de los Esta dos Unidos. El Gobierno tendrá el derecho de hacer las averiguaciones para comprobar este déficit haciendo instistas como propiedad absoluta, confor- peccionar por expertos los libros de Ferrocarril y los demás documentos que conduzcan á este objeto. Los libros serán llevados en el idioma español. Artículo IV

Al estar aprobado por la Asamblea Legislativa de Guatemala este convenio, el Gobierno dará posesión á los contratistas del Ferrocarr'l del Norte, con todas sus pertenencias y propiedades de sus propiedades ferrocarrileras. Si el la manera expresada en el artículo 1 de este contrato, para explotarlo por su nueve años ya expresados y seis meses | cuenta, y debiendo mantener la línea màs, no notifica á los contratistas su en buen estado durante el período de la construcción, para lo cual empezará inmediatamente las reparapagando su valor, se atenderá que no ciones, y tendrá en servicio diario un tren en cada dirección con carros de primera y de segunda clase para pasajeros y los carros de carga que se ne cesite para el tráfico que se ofrezca. -Cuando el tráfico lo exija, los contratistas dotarán la línea del material ro dante adicional que sea necesario.

(Concluira)

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

### OFICIAL

Gobernación. - Promuévese á don Osbaldo García, 4º encuadernador del respectivo departamento de la Imprenta Nacional, al puesto de 3º, en reemplazo de don José Ramón Mesén; á don José Araya y á don José María Giralt, 5° y 6° eucnadernadores, á los 4° y 5°, por su orden; y nómbrase para 6°, en virtud de quedar vacante esta plaza, á don José Maria Calvo.

-Apruébase la siguiente adición acordada por la Municipalidad de San José á su tarifa de impuestos:

Tenerías 1er. orden, por trim. C1 3-00 2° ,, ,, 2.00 -Apruébase el Reglamento sobre matrícula de perros emitido por la Munici-

palidad de Tarrazú.

-Apruébase la adición acordada por la Municipalidad de Alajuela á su tarifa de impuestos, estableciendo el de un colon que deben satisfacer los vendedores ambulantes de géneros, tiliches ó calzado, por cada día de venta.

-Apruébanse los acuerdos de la Municipalidad de Limón que desestimaron la solicitud presentada por el señor José William, para que en el punto denominado Destierro Oeste, se abra un puesto de expendio de licores del país, y se le adjudique al petente el derecho corres: pondiente, sin previo remate.

## CLOACAS Y CANERIAS

Los contratos Gonzalez-Keith

### OTRA OPINION

Continúo con el segundo contrato, sea el de

Nada puedo decir, naturalmente, respecto de las condiciones técnicas de los trabajos que van á efectuarse, pues no entiendo mucho ni poco en esos achaques.

Lo único que apuntaré es una ligera objeción, que quizá ni tenga razón de ser, pero que, como no sólo á mí se me ha ocurrido, sino también á varias personas con quienes de este asunto he departido, pienso que pueda tener alguna base é importancia.

Me refiero á la traída de las aguas de las fuentes del Padre Carazo á esta ciudad por medio de tubos.

Siempre he oído decir á los médicos, y así me lo explicaron en el colegio y después lo he leído, que el agua potable necesita estar bien aireada y golpeada para que, oxigenándose suficientemente, no produzca malos efectos en el organismo. Tan así es, que se recomienda especialmente la filtración del agua potable, á través de un filtro de piedra de los usados aquí, cuando se ha esterilizado por la cocción, para que, al caer gota á gota del filtro, desde conveniente altura, vuelva à impregnarse del oxígeno que perdió en la cocción; y aun muchos aconsejan que después de eso se trasiegue repetidas veces de una vasija á otra para que se acabe de oxigenar bien.

¿No será entonces malo traer por tubos las aguas desde las fuentes aquí?

Otra breve observación, antes de seguira ¿Han sido analizadas ya las aguas que se intenta traer para la nueva cañería?

¿Dónde está el resultado del análisis?

No me acuerdo de haberlo visto publicado, si acaso se ha hecho.

#### Articulo III

La segunda parte está concebida en términos tan oscuros y anfibológicos, que por más q' me he empeñado en desentrañar si Míster Keith tiene ó no derecho para cobrar el 10° lo de comisión sobre el importe de los materiales y de la obra de mano de los trabajos, ó si ese 101º1, sólo puede percibirlo sobre el importe de la obra de mano, no he podido todavía desvanecer mi duda. Esa segunda parte es:

"Las planillas de trabajos y materiales tendrán que ser aprobadas por éste (el ingeniero municipal), y el contratista tendrá derecho á una ganancia de diez por ciento, que se agregará á cada planilla, para la administración y dirección, en las cuales se comprenderán el

sueldo y gastos de viaje del ingeniero que enyle à Costa Rica el contratista."

También el final de ese párrafo ha hecho creer á algunos que el municipio va á tener que pagar el sueldo y los gastos de viaje del îngeniero de Mister Keith; pero para mi esa impresión no tiene fundamento, pues "las cuales" de la frase no puede referirse à "planillas" sino á "administración y dirección", nada más.

El principio del párrafo, donde se habla del 10 % de ganancia de Mister Keith, si es embrollado.

del material y de la obra de mano,

; Cuarenta mil seisclentos doce dollars setenta y un centavos que el Municipio tendrá que rebajar de sus 444,000 del empréstito!

¡Si no es mucho más, pues todavía nadie sabe cuánto van á costar las obras!

#### Articulo IV

El plazo de que dispone el contratista para entregar las obras es de un año, á partir del 1 de abril de 1905.

Sin embargo, el Municipio debe pagarle el interés sobre 600,000 dollars desde el 1º de enero de 1905, y tal vez hasta dobles intereses sobre una parte de esa suma, según el artículo

No resulta eso muy equitativo que digamos. Este artículo IV tiene una sanción terrible para Mister Keith, caso que no entregue las obras en el plazo convenido: que pague los intereses de los bonos por todo el tiempo del retraso.

Y si la entrega se demora por varios años, etendrán el Municipio ó el Estado que pagar, no obstante, el principal de los bonos, cuando éstos sean ya exigibles por el vencimiento del término fijado para su satisfacción?

No sería difícil que se interpretase afirmativamente el artículo,

No sería conveniente insertar en los bonos la cláusula ésa que obliga á Míster Keith á pagar los intereses de ellos si no entrega las obras á su debido tiempo?

Así sabrían los tenedores de los bonos quién debe pagarles esos intereses, y no podrían reclamarlos al Municipio ni al Estado; de lo contrario, sucederá que los tenedores de bonos, con su papel en la mano, exigirán al Municipio ó al Estado los intereses, sin que el Municipio ó el Estado tengan acción para oponerse al

Dejo para mañana la conclusión de mi eno-

Lo que me falta que decir es tan grave que requiere artículo aparte.

Se trata de los millones, sí, de los millones que para Míster Keith significa la cláusula XII de su segundo contrato, y de otras cosas muy dignas, á mi ver, de ser tomadas en consideración.

L. M. CASTRO

San José, 14 de noviembre de 1904.

## Guerra Ruso-japonesa

El ferrocarril

de Siberia será duplicado.

San Petersburgo, 13.—En la Tesorería se ha recibido orden de proveer los fondos para cubrir los gastos de du plicar la vía férrea del ferrocarril Siberiano. Estos trabajos comenzarán con la menor demora posible, v se pondrá inmediatamente a la disposición de los ingenieros, la suma de un millón de rublos. Estos tienen instrucciones de no ahorrar nada á fin de que la construcción de esta línea sea la más rápida en la historia de la construcción ferro

## VARIAS

#### Muerte del Cardenal Mocenni

Roma, 15.—Hoy falleció de enfermedad del corazóu el Cardenal Mocenni, administrador del Palacio apostólico durante el Pontificado de León XIII.

#### Buques americanos en Panamá

Panamá, 14.—Acaban de fondear cerca de la isla de Taboga, sita á 12 millas distante, los navíos de guerra americanos New York y Marblehsad al mando del Almirante Goodrick. Fondeados en la bahía de Panamá se encuentran los navíos de guerra Boston y Bennington.

#### Las elecciones en Italia

Roma, 15.-Informes definitivos de la segunda votación que efectuóse ayer, demuestran que la mayoría del Gobier no se ha aumentado y que el extremo izquierdo pierde como 20 asientos. El caudillo socialista F. Ferri ha sido electo eu Puerto Maggiore. Los socialistas derrotados hicieron manifestaciones en Milán, Florencia y Génova, donde trataron de causar desórdenes.

#### Terrible tempestad en E.E. U.U. El servicio telegráfico interrumpido

Nueva York, 15.—Salamente la cé lebre borrasca de 1888 podrá compararse con la tempestad que principió la mañana del domingo en el estrago, causado á las líneas telefónicas y telegráficas que conexionan esta ciudad con el resto de los Estados \*Unidos. Millares de celadores del telégrafo están traba-Ingenuamente declaro que si á mí me tocara | jando para establecer la comunicación ser juez en la duda, fallaría en favor de Mister I con las ciudades situadas en la zona Keith, pues la clausula me parece que le da de- la abarcada por Cabo Cod, Porteand, Al. recho para cobrar el 10 ojo sobre el importe | bani, Syracuse, Clerdand y Pughkeep sie.

#### Francia y el Vaticano

Una alocución del Papa.

Roma 15 .- Hoy tuvo lugar el segundo Consistorio del Pontificado del Papa Pío X. Su Santidad pronunció una alocución en que recordó el origen del concordato y expuso los motivos que indujeron al Papa Pio VII a celebrarlo con Napoleón. Hizo especial referencia á las estipulaciones relativas al nombramiento de los Obispos, al presupuesto del Ministerio de Cultos, el cual está gobernado por lo que es prácticamente un contrato y finalmente al libre ejercicio de la religión Añadió que el llamado artículo orgánico que fué agregado por Napoleón en 1802 jamás ha sido reconoc do por la Santa So le, ni como lev ni como parte del Concordato. Así es que el Pontífice deplora el hecho de que el Gobierno actual de la República francesa, haya acusado bajo varios pretextos á la Santa Sede de no haber observado el Concor dato. La Iglesia, añadió Su Santidad, jamàs ha infringido un arreglo.

ElGobierno francés ha roto las condiciones fund mentales del Concordato. Su proceder constituye no solamente una violación del Concordato, sino está en conflicto con la ley divina. Alganos de los cardenales pronuncian de masiado temperante la locución. Dicen que omitió aquella parte de ella que había consultado con varios cardenales en que apelaba la pueblo francés, aconsejándole ser leal á la iglesia, ha ciendo uso de sus derechos como ciu dadanos, á fin de impedir que el Gobierno persiga la religión.

### La vida á bordo de una torpedera

Dice el oficial Robt, L Berry, de la Armada de los Estados Unidos, que la vida á bordo de una torpedera difiere en mucho á la que se lleva en otros tipos de buques de guerra. Cuando la torpedera está en marcha, su tripulación no sahe lo que es descanso Su tiempo està dividido en dos; la mitad trabaja y la otra mitad descansa Cuando la torpedera va à todo andar la vibración es tal que no se puede repo sar, las planchas delgadas de los costados del buque vibran de modo que parece se van á rajar y abrirse.

La escuadra de Jos- Estados Unidos ha tenido la felicidad de no haber sufrido ningún accidente con sus torpederas; pero en la escuadra inglesa dos lanchas torpederas, la Cobra y la Viper se abrieron en dos partes por no ser de bastante resistencia para viajes en alta mar. Los camarotes abordo de de una de éstas son más cómodos q' lo que generalmente uno se imagina. Cada marinero tiene su tarima separada.

La tripulación se aloja en compartimientos de diez á veinte tarimas cada uno, de éstos hay cinco y uno de sus miembros es el encargado de mantenerlo limpio y de traer y repartir los alimentos; se le abona cinco dollars más del sueldo mensual por este traba-

jo. El alimento que se les proporcio. na es de lo mejor y el Gobierno ha fijado la suma de 30 centavos para la ración de cada marino de su escuadra.

#### Envenenamiento?

El domingo último fué sorprendido don José Campo H., Jefe Político del cantón de Mora, por un telegrama en que le anunciaban la muerte de su hermano don Pascual. Emprendió viaje in' mediatamente para esta capital, y al llegar aquí, supo por su cuñada que sin. tiéndose don Pascual un poco enfermo, le pidió á un médico que le recetara la medicina del caso Apenas tomada és: ta, sintió un interso dolor de estómago, y poco después murió. Estas circunstancias hicieron sospechar á don José Campo que su hermano había sido envenenado, por lo que le descubrió el cuerpo encontrándole las uñas de las manos negras y un lado de la cara amo. ratada.

Con vista de esto se constituyó en el despacho del Primer Comandante de Policía y le dió cuenta de sus sospechas.

El Coronel Salazar ordenó que fueran llamados el Médico del Pueblo y un Alcalde. Y á las cuatro de la tarde del domingo, cuando esperaban á la puerta de la casa mortuoria gran número de concurrentes para asistir al entierro, llegó el doctor Toledo acompañado de don José Campo y los circunstantes fueron despedidos, pues el médico manifestó que no se le daría sepultura al cadáver sino al día siguiente, después de que se practicara la autopsia correspondiente.

El Alcalde Tercero es instaló en la casa de la familia Campo a las 7 de la noche y empezó la información del caso. En el Hospital se practicó la autopsia por los médicos Toledo y Fernández en presencia del facultativo que había recetado.

Extraídos los intestinos del muerto, parece que serán sometidos á un minucioso examen, á fin de hacer luz en el asunto, conforme al pedimento de don José Campo

Procuraremos averiguar el resultado para informar á nuestros lectores.

Cristiana resignación deseamos á la familia Campo por tan inesperada desgracia.

## De Río Segundo

14 de noviembre

La influenza nos ha invadido con fuerza Su corresponsal ha estado enfermo diez y siete días, y ya principia á convalecer.

-- El precio del café ha sido del de 12 á 13 la fanega; por el mal la oficina de don Gerardo Echeverria. tiempo ningún comprador recibe café.

-El 11 del corriente tuvo lugar el ensavo de la turbina de la maquinaria de beneficiar café de don Juan Bastos S., por el activo y competente obrero don Pablo Lépiz, que ha sido el direc tor de la obra; el resultado fué magni-

-Los exámenes concluyeron el 7. Estuvieron muy buenos debido á la cliente. actividad y competencia del personal docente de ambas escuelas. Como padre de familia consigno un voto de gratitud á los señores maestros de ambos planteles de enseñanza.

UN OBSERVADOR.

### Club Sport Herediano

Este simpático Club cuenta hoy día con 25 socios, todos jóvenes de la sociedad herediana, quienes están dispuestos á darle todo el empuje posible para que sea un centro completo de sport al mismo tiempo que social.

Tienen en proyecto establecer en breve el bonito juego de foot ball á la vez que dos de base-ball-criket y lawn-tenis; este último en compañía del bello sexo. Darán bailes, formarán excursiones y almuerzos campestres y veladas. Los socios del Club Sport de Heredia, viendo la poca sociabilidad que existe hoy día entre la juventud y la necesidad de ésta para la educación de ellos mismos, al propio tiempo que la perdición á que están expuestos por la falta de diversiones, han acordado hacer lo más á menudo que les sea posible fiestas sociales y organizar y fomentar todos los jue gos que sirvan para entretención y desarrollo de los mismos.

Ya se hacía necesario en Heredia la organización de estos clubs.

JACK.

del incendio del 30 de octubre

#### Contribuyentes:

| EL DÍA                 | £ 10 00 |
|------------------------|---------|
| Luis M. Castro         | 5 00    |
| Isaac Zúñiga M.        | 5 00    |
| Tobías Zúñiga M.       | 5 00    |
| Emiliano Padilla       | 5 00    |
| Gregorio Martin        | 2 00    |
| G. C.                  | 2 00    |
| Alejandro Alvarado h.  | 2 00    |
| K. Sildo               | 2 00    |
| Leonidas Briceño       | 5-00    |
| A. de Lanuza           | 1 00    |
| Cajistas de EL DÍA     | 3 00    |
| Máximo Solano V.       | 1 00    |
| W. L. L.               | 5 00    |
| J. F. T.               | 2 00    |
| Santiago de la Guardia | 10 00   |
| Nazario Toledo         | 5 00    |
| Λ. Α.                  | 2 00    |
| E. A.                  | 2 00    |
| A. L.                  | 2 00    |
| Alberto Moreno         | 1-00    |
| Julia A. v. de Rojas   | 25-00   |
| Un barbero             | 1 00    |
| J. J. Barrionuevo      | 1 00    |
| R L. Martín            | 1 00    |

### Como todos los años

El informe últimamente publicado por la Junta de Caridad de San José, referente al ejercicio de 1903, contiene, como los anteriores, una comisión que esta Sociedad se ve obligada á rectificar nuevamente.

Es el caso, que al dar cuenta de los enfermos asistidos durante el año en el Hospital de San Juan de Dios, se incluyen á cuarenta y sie-Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

españoles, pero no se advierte en ninguna parte de dicho informe que por la asistencia de ellos ha pagado la Sociedad de Beneficencia mil doscientos ochenta colones.

Nada más natural, pues, que el público considere dicha asistencia como gratuita, máxime, viendo en el informe que se dan las gracias à la Sociedad de Beneficencia Francesa por su donativo de & 500-00 y que ni siquiera se mienta el nombre de la nuestra,

Bien sabemos que la Junta de Caridad incluye dicha suma de C1 1.280-00 pagada por nosotros, en la partida de C14.194-60 correspondiente á " pensiones por estancias ", pero como en el informe en cuestión no se dice así, quedamos sabiéndolo la Junta de Caridad y nosotros: el público lo ignora.

Por eso publicamos esta rectificación una vez más y desearíamos que fuese la última.

> Por la Junta Directiva Enrique Herrero Secretario

#### AVISOS NUEVOS

Depósito de muebles nuevos y de medio uso - LOCAL: "75 varas al Oeste de la tienda de los Alfaro, frente á Dirección por correo casilla núme.

ro 477 San José. Agencia de famosas fábricas de mue-

bles del país. Precios sin competencia. Una

visita hará ahorrar algún dinero, Se aceptan toda clase de comisiones

Encargos de provincias son atendidos con prontitud y á satisfacaión del

#### AVISOS ANTERIORES

#### AL COMERCIO

Se desea comprar dos urnas, una alta y otra baja regular una romana de plataforma pequeña, nna docena embases de cristal de igual tamaño un depósito de canfín, dos lamparas reflectorio y una balanza para pesar tabaco. También tomo en arrendamiento un buen billar pepueño. Dirijirse á Abel Mena G. Calle 12a. Sur 50 varas al Sur de la Iglesia de la Merced.

San José Nov. 14 de 1904.

#### Gratificacion

En el camino de Esparta á Santo Domingo de San Mateo ó en el trayecto de ferrocarril entre este último lugar y el punto en que hay un trasborde, perdí ayer tres docenas de MEMORIAS (anillos de carey encasquillados en oro). Ofrezco una gratificación al que me diga su paradero ó dé cuenta de él en la administración de este diario. San José noviembre 10 de 1904.

#### POR CINCUENTA COLONES

al mes, se alquila la casa Nº 162, en la calle Nº 6 Norte, cincuenta varas del Mercado. Para informes en la casa Nº 247, calle 17 N

#### vease

Rogamos á los lectores de la Guía Directorio de Costa Rica, fijarse en la página 128.

Por curisidad ábrase el libro y búsquese esa página.

Un Curioso.

### Para la proxima politica

Ofrezco bestias para San Ramón, Palmares y el Naranjo, pidiéndolas por telégrafo á la estación de Atenas y para los vecinos del Zarcero, Naranjo-y San Jerónimo que ocupen el nuevo camino, ofrezco mis potreros á la orilla de la línea, á 200 varas de la Estación de Atenas.

Miguel Rodríguez.

#### IMPRENTA

Se vende una imprenta, propia para tirar un periódico y hojas sueltas. Informes: J. Roig, apartado 318.

#### -AVISO-

Vendo mi casa de habitación situada á 150 varas de la Bomba del Paso de la Vaca. Tiene próximamente | manzana de caña, café, & y es propia para una familia regular. Para precio v condiciones entenderse con José Ma. Montero, contiguo á la misma casa.

JOSE BLAS CHAVEZ

bonita, cómoda y barata, Una casa situada entre la 11 Av. Este y la Calle 23 Sur, vende J. Ca-LIXTO ROSALES. Dirigirse á su taller de Hojalateria frente al Teatro Variedades.

#### Martin T. Rocha PINTOR Y TAPISADOR

Se ofrece al público para todo trab jo concerniente á estas dos artes y para pintar letreros de todas clases, especialmente en dorados y relieves Dirección: Barbería de Santiago López, frente á Robert Hermanos.

#### Por 30 colnes

Se alquila la casa N ? 306, situada en la Calle 18 Sur, á 206 varas al Sur del Palacio de Justicia. Para pormenores en la casa Nº 247, de la Calle 17 Norte.

fiesta entre el personal docente. El pro-

medio de calificaciones fué bueno, por l

#### A mis clientes

Desde el 13 de noviembre he trasladado mi barbería al hermoso local que ocupó don Oscar Salazar con su tienda, casa de don Juan de Dios Troyn.

R. ROMAN.

Cartago, 24 de octubre de 1904.

Ofrece tanto al público de esta Capital como al de provincias UNA ORQUESTA completa para bailes de alto tono, así como UNA ESTUDIANTINA, desde TERCETO SEXTETO. Para informes y condi ciones puede buscársele en la BARBERIA DE LOS HERMANOS ANTILLON 6 en el Restaurante La Arena.

IIIInglés, inglés, inglés!!! EL PROFESOR H. J. Edwards esel único

en el país que puede enseñar inglés en tres nas.

meses.

Para informes dirigirse á la

#### - ACADEMIA DE INGLES -

En los altos de "La Ciudad de Londres."

#### COLCHONERIA

y taller de costura. En la casa de habitación, de la señora Rosalía Tejera v. de Hernández se halla de venta todo artículo de colchonería y también se cuenta con un taller de costura. Recomendamos este nuevo establecimiento por el esmero en el trabajo, buena calidad de materiales y precio sin competencia. Avenida 9. Este N º 97 cien varas al Sur del Palacio Epis acopa.

#### PODER REVOCADO

En esta fecha he revocado el poder que le había conferido á mi hijo Teodulo Carmona. San José, 26 de octubre de 1904.

Hipólito Carmona.

#### EMILIO VILA

desea comprar un terreno de veinte manzanas 6 más, á una legua de San José.

#### Breva americana Keystone

Marca registrada según decreto públicado en La GACETA OFICIAL NO 78 de 30 de Setiombre de 1902 y comprobada como la mejor.

T. ASSMANN & CA.

#### CAJAS

DE REGISTRO PARA DINERO

Ya se han hecho indispensables en todo estable cimiento de comercio grande ó pequeño. Custodian el dinero con toda segurida. Es una invención, que paga enormes dividendos, pues no es remoto el caso que un Registro de estos recompensa en el espacio de un solo mes el valor total del aparato, y aún más

El aparato es en el exterior de lujoso metal nikelado y al registrar muestra al cliente el importe de su tomáticamente. La suma es imposible q pueda ser alterada pues queda bajo llave. El Aparato Registradror es una salvaguardia para el empleado hon-rado. Delata al dependiente infiel é impide toda tentación de sustraerse dinero. La sencillez de su

mecanismo evita que se descomponga facilmente.

Todo aparato esta garantizado y su precio relatiamente equitativo recomienda su compra.

Para pormenores ocúrrase á

MACAYA Y Ca. - UNICOS AGENTES San José, de Costa Rica.

### FELIX GUEVARA

Ha abierto un taller de sastrería, y de limpia ropa de casimir en la casa de Dn. JoséLuis Bengoechea frente á la Biblioteca Nacional 6a. aveni-

La ropa que se lleve á límpiar y aplanchar esta-

Precios módicos y puntualidad serán los lemas

### Sombrereria

Se hacen sombreros de encaje de color para señoras; y gorritas pare niñas, en la forma que se pidan y á precios módicos. Octava avenida nº 464.

E. G. de Sáenz.

#### La Selva

Gran calera en San Antonio, con dos hermosos hornos, ofrece á los consumidores CAL DE CQN. CHA á precios infimos.

Acepta contratos en grandes cantidades. Agente en San José, don MIGUEL CORO NADO .- Por telégrafo: TOMÁS BATALLA

San Antonio deDesamparados,

### Gacetilla

### NOVIEMBRE TIENE 30 DIAS

Miércoles 16. - Santos Eugenio arzob. de Toledo, mr., Edmundo arzob. de Cantórbery, Euque rio arzob de Lyón, Rufino

Venus en conjunción con Urano á las 9 p. m., Venus 1 gr 28 m. S.

#### Acto final

El domingo estuvieron de manteles largos los vecinos de Aserrí y San Vicente, con motivo de verificarse el acto público de los exámenes de las escuelas. En ambas fiestas hubo público escogido, tanto de las respectivas localidades como de esta ciudad.

#### Desocupados

En mal estado

Concherias

Corona funebre

Agente de Polícia

Gobernadores

Moisés Morales

Arak

Variedades.

á Kaempffer.

Fruit & Co.

Pedido

Abundio.

sobre el pesaba.

Exámenes

Movimiento maritimo

envio.

La policía biso antier buena recogida de rentistas cimarrones, por mal lo que felicitamos á los maestros en genombre vagos. Sería el caso de repartirlos entre los hacendados de café, ahora que llegan las cogidas.

José, está verdaderamente intransita-

ble. ¿Que hará el Agente de Policía?

Dos conchos de los de doble banda

en la cintura, se dierou ayer de moji

cones frente á las oficinas de justicia,

por una cuestión de linderos. La refrie-

ga concluyó en la pulpería de la esqui-

na; con sendos dobles, gracias á la opor-

tuna intervención de un picapleitos,

que pronto los convenció de que el

aguardiente es un magnifico ahoga pe

Hemos recibido la que con algunos

de los trabajos publicados por los ami-

gos y admiradores de Pío Víquez, ha

sida formada en honor de la memoria

del genial artista. Agradecemos el

Un hourado vecino de Los Frailes

nos comunica que el pueblo está levan

tando un memorial al señor Goberna

dor de la provincia, en que se le pide

que sea cambiado el actual Agente de

Policía por otra persona más apta para

Nos dicen que hoy partirá para Li-

món, á hacerse cargo de la Gobernación

de aquel puerto, el señor don Ricardo

Mora Fernández. Parece que la Go

bernación de San José será interina.

mente encargada al Secretario don

El sábado en la noche dió el famoso

Arak su primera representación, ante

una concurrencia muy numerosa. Gu-

taron mucho sus pruebas de prestidigi-

tación, sobre todo la última el baul

del diablo. El acto de hipnotismo y

sugestión fue bastante bueno; pero in-

dudablemente lo quegustó más al pú-

variada y atrajo mayor concurrencia al

La función del domingo estuvo más

Limón 15.—Ayer á las 4½ p. m.

ancló procedente de Cartagena con 36

horas de mar el vapor Alemán "Alle-

ghany" de 1606 toneladas Capitán

Bode y 47 tripulantes: Mr Beker y

Señora, Mr Meidr y Señora, Mr Lau-

rence, Mr Otto Andre y 43 de cubie.

ta. Carga: 1365 bultos, corresponden-

cia 5 sacos y dos paquetes consignado

te de Kingston con 60 horas de mar

el vapor ingles Matina de 2,498 tone-

ladas. Capitán Blower y 48 tripulan

tes. Pasajeros: Mr Nichans v familia,

Mis Finlacon, niño v sirvienta. F-

Wood. Carga general. Sin corres.

pondencia.-Consignado á la United

Don Rafael Carranza y señora han

recibido del Bon Marché, una preciosa

muñequita que duerme y llora, y que

en breve dirá papá y mamá. Que sea

Abundio es el nombre de un españo

lito que por mucho tiempo estuvo co-

mo dependiente del establecimiento de

don Ramon Roldán Con sus economías

y su crédito consiguió establecerse en

el punto que ocupó don Antonio Incera.

El domingo en la tarde llegaron á su

establecimieto tres jovenes y diciendose

guardas de Hacienda penetraron den-

tro del mostrador practicando un regis-

tro minucioso y con el pretexto de del

comiso se llevaron más de una docen-

de conservas en lata, dos botellas de vi-

no, media de aguardiente y un colón

que le pidieron prestado al españolito

sorprenderlo todavía anteaver en la ma-

nana, con un papelito en el q' le pedían

c. 10 en calidad de préstamo ofrecién-

dole salvarlo de la responsabilidad que

Seguiremos la pista á estos malhe-

chores para informar á nuestros abona-

Los pretendidos guardas intentaron

feliz la futura ciudadana.

Abundio estafado

Hoy á las 6 a. m. ancló proceden-

blico fué el acto de ventrilequia.

el ejercicio de esas funciones.

En el Nacional En el Teatro Nacional tendrá lugar el domingo próximo, una variada y escogida función de la Sociedad Lírico-Nos dicen q' la cuadra de la calle rea' Dramatica Nacional, anterior á la plaza de San Juan de San

Las piezas que se pondrán en escena serán las siguientes: El Puñao de Rosas, La Alegría de la Huerta y Coro de Señoras. El programa es de lo mejor, razón por la cual creemos que nucs: tro coliseo se llenará de espectadores.

#### Correos

Hoy á las 6 p. m. se distribuirá la correspondencia procede te de las Antillas y América del Sur, vía Colón.

-Mañana, á las 7 35 a.m para Amévica del Sur, vía Puntarenas.

#### Auto de detención

Antenoche nos mostró un amigo nuestro una orden de detención contra una distinguida señora residente en esta capital, la que fué acusada por inju. rias graves y falso testimonio á un su pariente potítico.

#### Bien hecho

Por la pareja de policias municipales del Mercado fueron retiradas de las ventas cantidades considerables de ver duras que se hallaban en mal estado.

#### Orden de Plaza

El Subteniente de la Plaza de Car tago don Respicio Calderón fué trasladado al Cuartel de Artillería de esta ciudad.

El señor Director del Liceo de Costa Rica, don Justo A. Facio, se ha servido invitarnos á los exámenes orales que empezarán á efectuarse hoy en aquel establecimto. Agradecemos la TODO CONSTA DE: atencien y procuraremos asistir.

#### Abarrotes

Nuestro amigo don Ramón Guilarte acaba de recibir en su venta de granos d I mercado, denominada "La Marini ta," un maguífico surtido de abarrotes frescos para Diciembre. Ya lo sabe su clientela.

#### Contrabandos

Ayer á las seis a. m. en la ciudad de Cartago fué aprendido en el solar de la casa de Juan José Salas una fábrica completa de destilar agnardiente.

#### Simpática fiesta

Algunos amigos del ilustre Presbite ro don Juan Garita proyectan un paseo al río Tiribí, lugar en donde se le obsequiará un expléndido almuerzo al modesto escritor y sacerdote modelo. El maestro Monluis es el encargado de proparar las viandas.

#### iQué cabeza!

222,222 maximas tiene es ritas el bate don Federico Muñoz O.

La última que ha producido es la

Más habla caricatura que alegoría Como más enseña el ejemplo que la teoría.

#### Personales

En esta capital hemos tenido el gusto de saludar á los caballeros don Fran cisco Cabezas G., Director de "El Car taginés" y don Florentino Monje, Al calde de Aserri.

#### Sin sombrero

Un pobre hombre del campo se vió ayer precisado á irse á su casa con un birrete improvisado, pues en la esqui na Noroeste del Mercado el viento le voló el sombrero que fuè á caer en la profunda cloaca que atraviesa la calle. Debe colocarse una rejilla más tupida que la que actualmente existe.

#### Sanseviera

Un indio de Térraba nos comunicó ayer que don Leoncio N. Bello está re corriendo los pueblos de Buenos Aires, Térraba y Boruca, con la intención de estudiar la calidad de esos terrenos para el cultivo de la sanseviera.

#### ¿Será cieto?

Varios de los obreros que trabajaban en el taller de don Jorge Morales Bejarano nos han manifestado que algunos de sus colegas han recibido más dinero que otros que salieron más perjudicados en el incendio, puesto que tenían más herramientas.

Bueno sería que se averiguara lo cierto para que haya equidad en el reparto scordado oficialmente.

#### Dirección General de Correos

De acuerdo con los telegramas del agente de la Compañía "Atlas" en Li Ayer finalizaron los de las escuelas món, esta oficina había dispuesto que de San Isidro de San José. Con tal el correo para Europa y E. E. U. U. motivo parece que hubo una bonita | saliera mañana; á última hora se recibe |

## Para los exámenes

El ya bien conocido calzado Estilo americano Artavia en variado surtido, y á precios al alcance de todos sus clientes.

Ordenes por correo. Libre de Gastos á cualquier parte del país.

En San José, apartado del Correo 179.

Emilio Artavia

### EN VENTA

Dos casas de habitación en el centro de esta ciudad y una quinta en la Sabana de Mata Redonda.

Para informes dirigirse al apartado número 137 del Correc, ó á le oficina de don Federico Tinoco en esta ciudad.

San José, 14 de Noviembre de 1904.

I m. alt.

## Muebles!

## Muebles!

Con motivo de su próximo viaje á Pana nà, vende sus muebles, que pueden verse en su casa de habitación.

Elvira S. de la Guardia

Noviembre 8 de 1904.

## BRILLANTE NEGOCIO

Se venden en Limón dos lotes bien edificados y muy baratos.

Una casa de alto con seis cuartos, baño, excusado de agua y un tanque para recoger agua de lluvia de 500 galones y 42 cuartos, de los cuales 20 se alquilan á Cl. 10 00 y los restantes 22, á Cl. 8 00. En el patio hay un magnifico baño de aspersión y un excusado, todo conectado con la cloaca.

Se puede fijar la renta que se percibe en C<sub>1</sub>. 400-00 mensuales. El precio es Cl. 25,000, pagando una pequeña suma al contado y el resto por anualidades de Cj. 2,500. Espero propuestas en la casilla número 92 en este puerto.

Limón, 20 de octubre de 1904.

C-R-O

aviso de que el "Alleghany" sale esta y propietarios de San Josè elevarán una noche, de modo que ya no es posible despachar la correspondencia por esa vía, pero en cambio se enviará á New Orleans en el vapor "Preston" que sale mañana tan pronto lleguen las valijas: Esta semana no habrá pues ningún o tro despacho para Europa y E. E. U. U. siendo el próximo el lunes 21 de Noviembre.

San José á 15 de Noviembre de 1904

#### Ataque á puñal

José Mª Chi chilla fué atacado a puñaladas por José Siles y Manuel Hidalgo en las inmediaciones de San José, en el camino que conduce á Ala

El Inspector de policía nº 3, Filadelfo Solano, que se hallaba cerca del lugar donde ocurrió el asalto, logró capturar y conducir al cuartel á Siles y á Hidalgo.

Los tres son campesinos y hasta la hora no se ha podido averiguar el motivo del ataque.

Afortunadamente Chinchilla no fué herido por sus esaltantes.

#### Viajeros

Ayer en la mañana partieron para su finca de Guápiles doña Florinda de Quirós y su encantadora hija Florinda.

#### Muerte rápida

En la calle de la Municipalidad, de Guayaquil, Ecuador, existe una canti na, de la que es propietario un señor Nolivos; á ella penetró hace días, un borracho, que pidió una copa, la tomó, arrojó al suelo el vaso y pretendió salir del establecimiento. Para impedirlo, y obligar al borrachín á que pagara el gasto, un herman del dueño de la cantina, llamado Emilio Nolivos, salió á la puerta de la calle, en la que detuvo al briago; pero fué tan mala su suerte, que no tuvo tiempo ni para dar un paso. El borracho le había dado una bofetada en el pecho, que le habia causado la muerte instantáneamente, á consecuencia, se cree de una "parálisis del Gran Simpático", provocada por el atinado golpe del ebrio.

#### Memorial

Un número considerable de vecinos I daelante.

solicitud el señor Presidente de la República, pidiéndole que le niegue su aprobación á los contratos de cañería y eloacas, celebrados por el señor Presidete Municipal con Mr. Keith

#### Paquetes postales rezagados

La Dirección de Correos avisa que en el departamento de paquetes posta. les hay uno rezagado para J. Duray-

#### Accidente

Ayer como á las dos de la tarde se rompió un andamio en la casa que para Mr. Challe están arreglando en el barrio de Amón, cavendo tres perarios que en él se hallaban, desde nua altura considerable Todos sufrieron la s'ones graves, al extremo que á dos de ellos hubo necesidad de conducirlor in mediatamente al Hospital de Sau Juan de Dios.

#### Incendio

En el mismo Barrio de Amón, en la c sa que habita don José Antonio I.ara, hubo ayer tarde un principio de in. cendio, á causa de haber inflamado una chimenea, que puso en alarma el vecindario, Felizmente pudo detenerse el curso del voraz elemeuto, cuando todavía no había tomado cuerpo.

## Dr. M. Zúñiga

Receta ahora en la BOTICA AMERICA-NA, frente al Carmen.

Horas de consulta....de 12 m. á 4 p. m. En las demás horas se le encontrará en su casa de habitación, 50 varas al Norte de la IMPRENTA NACIONAL.

### andres del valle

-Joyero, Grabador, Platero y Ensayador-Se encarga de toda clase de trabajos concernientes á los ramos de platería, joyería y ensayos. Su taller está situado junto á Mr. Laporte, en los bajos del antiguo HOTEL FRANCES.

#### Jardinería rtística DE A. ANDERSON

Apreximándose los días dedicados á los difuntos, "La Jardinería Artística" invita al público á ver su exposición exclusivamente dedicada á as familias que descen rendir un tributo á sus-

Habrá un surtido completo de todo trabajo fúnebre á precios baratísimos, desde un colón en

#### Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

## Zig-Zag

Lord Byron recibió £ 5.000 por "Childe Harold" y £ 3 000 por su fa. moso "Don Juan.

-Las monedas chinas tienen uu a. gujero cuadrado en el centro, que permite a sus dueños llevarlas ensartadas en cordeles

-La estrella Sirio es dos mil veces

más grande que el Sol.

-El primer telégrafo eléctrico se construyó en el nño de 1844; ponía en comunicación á Washington con Balti. more.

--"Rayos del Alba" es el título de un estudio filosófico del Conde León Tolstor. Es una inspirada obre del gran novelista socialista ruso, sugestiva y llena de lógica.

- El crucero más veloz del mundo es El Variag, de la armada rusa. Puede hacer hasta 27-25 millas por hora.

- El número de campanas que hay en Pekin es de 7 y pesan juntas ... 120,000 libras.

- En Santingo de Chile se acaba de descubrir un robo escandaloso de va liosos cuadros del Museo en la" Quinta Normal."

-La ciudad de Londres tiene 17 millas de largo por 12 de ancho.

-En el Japón se publica triple número de libros que en España.

-La raza latina según los últimos censos cuenta con 177.919.000 miem-

-Se calculan que se celebran 3,000 matrimonios diarios en el mundo.

-El Manitoba que es casi tan extenso como la Francia, no tiene sino 210,000 habitantes.

-La marina inglesa posec 10,340 cañones de los cuales 340 se cargan por la boca.

### La fuerza en América

Consulta a la Real Academia de Jurisprudencia de Madrid

El Gobierno argentino acaba de recibir la contestación de la Academia española de Jurisprudencia á la consulta que se le hizo por la cancillería, sobre la manera cómo deben mirarse los actos de fuerza realizados por algunas potencias en América.

La respuesta de la Academia de Jurisprudencia señala un procedimiento indudablemente sensato, condensa-

do en las siguientes bases:

1º-Adhesión al principio de que no pueda emplearse la acción violenta sin un previo juicio arbitral y de amigables componedores, que garantice el derecho de igualdad de las naciones débiles y de los acreedores de las que no sean grandes potencias, no pudiendo nunca de rehuirse el juicio arbitral ó de resistir al laudo; 2ª-que procuren las repúblicas hispano-americanas consignar en los tratados la amplia admisión del arbitraje en tales conflictos, y 3ª, que cuiden de estipular este procedimiento judicial, en los contratos que celebren, constituyendo ésta una de las condicio. nes apreciadas previamente por los fi. nancieros.

La causa del derecho americano, en que se inspiró la consulta, exige ahora que esas conclusiones, que coinciden con lo anhelado por todas las grandes intelectualidades de nuestro continente, sean sin retardo presentadas á las demás naciones de Sud-América, y que no se descanse hasta obtener que las acepten y subscriban todas ellas.

En política internacional, como en todo, esperar la contingencias pare prevenirlas, no es de cuerdos. Son siempre los previsores dueños del éxito.

La adopción de las conclusiones de que hablamos, no despejará sin duda de todo peligro los sombreados horirontes del mundo de Colón. Pero será un paso, y un paso verdaderamente fecundo, hacia el ideal grandioso de la América vinculada por el amor y consolidada y engrandecida por la unión.

#### ANDRES DEL VALLE

-Joyero, Grabador, Platero y Ensayador --

Se encarga de toda clase de trabajos concernientes á los ramos de platería, joyería y ensayos. Su taller está situado junto á Mr. Laporte, en los bajos del antiguo HOTEL FRANCES.

#### Jardinería rtística DE A. ANDERSON

Aproximándose los días dedicados á los difuntos, "La Jardineria Artística" invita al público á ver su exposición exclusivamente dedicada á as familias que deseen rendir un tributo á sus-

Habrá un surtido completo de todo trabajo fúnebre à precios baratísimos, desde un colon en-

## CERVECERIA



CERVEZA NEGRA MARCA ESTRELLA Best Stout Porter

A MAGNOLIA

A PALMA

CASTELLSYESCARRE

PROPIETARIOS

En estos magníficos establecimientos, únicos de su género en San José hay un surtido constantemente fresco de dulces y confituras, para satisfacer los gustos más delicados y e zgentes.

Especialidad en trabajos de fantasía para regalos, bodas, bautizos, etc. Se atienden cuidadosamente los pedidos de provincia.

Cantina surtida con los más exquisitos vinos y licores, cocktails y demás tragos compuestos, de última novedad.

Una visita á estos elegantes y ricos establecimientos basta para convencerse de la excelencia de los artículos y lo esmerado del trato.

## HOTEL FRANCES

Francisco Carranza

'5 varas de la estación del ferrocarril

ESPARTA

Desde hace tiempo que es conocido este famoso Hotel.—Cuartos cómodos é higiénicos. Mesa excelente. Servicio especial. Trato esmerado de su propietario.

El propietario se encargará de la conducción del equipaje de los viajeros sin cobrarles remuneración alguna.

19 | 6. | 904.

Precios sin competencia

## GANGA

Se vende una cómoda casa, situado en Richmond, frente á la plaza, á cincuenta varas de la línea del Tranvía y á doscientas de la Sabana. Estando muy próxima á la ciudad, presenta todas las ventajas de una casa de campo.

Para pormenores, informarán en la casa nº 247 de la calle 17 Norte

## ¿Desea usted

Îlegar á la coacción sino en los casos arreglar su casa, cambiar un piso, hacer un baño, poner un filtro, colocar una chimenea, enlozar un patio, entapizar una sala, arreglar sus muebles ó hacerlos vuevos? ¿Necesita Ud. algún trabajo de herrería. ud. bien y económicamente? Pues diríjase á

-DE-

## RAFAEL FONSEGA GALVO

150 varas al Sur de "La Violeta" Allí, además, se hacen magníficos excusados portátiles, según el sistema ensayado por la Municipalidad con magníficos resultados, de todos tamaños y diversos pero bajos precios.

## SONDULIN

EL BETUN DEL PORVENIR.—NEGRO Y AMARILLO.(Russet.) La mayoría de los betunes empleados hasta hoy, estropean el cuero y lo hacen quebradizo. "EL SONDULIN al contrario, convierte el cuero duro en suave y lo hace durar mucho tiempo"

SONDULIN es en calidad, superior al mejor y más caro de los betunes ameri-

canos; pero con las siguientes ventajas sobre aquéllos:

1a. Que es más económico porque se vende á menos precio y porque una cajita dura más tiempo, debido á que ha de untarse "muy poca cantidad" para que deje el cuero brillante-2a. Que Sondulín no ensucia jamás la ropa, aunque ésta se moje á consecuencia de la lluvia. - 3a. Porque puede usarse con cepillo ó con trapo, dejando de ambas maneras un lustre de charol,

EL SONDULIN debe usarse así: Se quita primero el betún antiguo del calzado, labandolo ó raspándo. En el primer caso se deja secar antes de aplicar el Sondulía Con sólo frotar algunas veces está el calzado reluciente.

EL SONDULIN no debe humedecerse al usarlo. Después de usarse debe tenerse el cuidado de cerrar bien la cajita, para impedir que la pasta se seque. SONDULIN COMPANY LTD. — ESTADOS UNIDOS.

> De venta en todas partes. --Depósito por mayor, PAGES & CAÑAS.

#### BENAVIDES Y HERMANOS

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Comerciantes en géneros de todas clases y á precios baratísimos

Acardid: ali se encuentra TODOBUENO Y BARATO. Heredia, Setiembre 1904

# JARA

Las sensaciones que procura el arte, son un complemento indispensable de la vida de toda persona culta. Una visita al establecimiento de Roberto Ramon. Calle Central Norte, entre la Sombrerería de Bengoechea é Hijo y la nueva casa de don A. M. Velásquez, le proporcionará la oportunidad de admirar la más exquisita variedad de cuadros de arte que jamás ha existido en San José. Pinturas al óleo, copias de los cuadros más célebres, cromolitografías magníficas, fototipias inmejorables, todos los más modernos y mejores procedimientos. Especialidad en cuadros religiosos. Inmensa variedad de molpuras de todas clases.

| Novedad !

Muebles muebles ...

### Gran Almacen de Calzado-

El aborado con materiales frescos y escogidos que garantizan la duración Precios desde C<sub>I</sub> 3 50 hasta C<sub>I</sub> 8.50 el par.

Vendo cortes listos, avíos de zuela, medias zuelas y toda clase de materiales Para zapateria.

Acabo de recibir un completo y variado surtido de hormas de diferente gustos que vendo á precios equitativos.

El calzaddo de encargo siempre será despachado con la mayor prontitud y esmero.

Carmona, en la Calle Central

# ElYunque

-DE-

### ELOY ROJAS

Taller mecánico, herrería, trabajos al torno, armería fontanería, fundición en bronce, hojalatería y todo lo relacionado con estos ramos.

-Se componen, compran, venden y cambian

COCINAS DE HIERRO-

Cuenta con oficiales competentes, garantizando un prouto y esmerado servicio PRECIOS LOS MAS VENTAJOSOS EN PLAZA

Calle Central Sur, esquina 9º Av., casi al frente de la Panadería de Alberto Odio

## La Relojeria Suiza

### ALCIDES CHAPATTE

situada en la esquina y en los bajos del Hotel Internacional, tiene á la orden de sus distinguidos favorecedores un verdadero surtido de novedades en los ramos de joyería y relojería.

Anillos y piedras preciosas de todas clases y precios. Relojes para hombres desde 3 colones. Preciosos relojes para señora entre los que actualmente hay unos bellísimos á 40 colones.

No hay que olvidar que lo que esta casa vende lo garantiza.

## SOLARES

para edificar, bien situados y á precios módicos tiene encargo de vender MANUEL CORONADO

436, Avenida Central, O.

27.5. 94

Refrescos esterilizados por el único procedimiento que indican verda deras eminencias científicas

#### MUEBLES! MUEBLES!

De lance tengo comisión de vender:

Acepto muebles y toda clase de mercaderías para vender en comisión.

1 tina para caballero, baño de esponja; 1 tina de baño, para niño; 1 colchoncito para niño de mimbre, muy elegante; 1 cama para niño, de mimbre; 1 refrigerador regular tamaño; 2 escitorio con gavetas; 1 estante casillero; 2 distribuidores comerciales para cartas y documentos; 1 armario piquet; 1 mesa con tapete verde; 1 máquina de coser; 1 silla de comedor para niño; 1 filtro Passteur-Chamberlain; i colchón crin, grande; i cobertor de piel de nutria; 4 adornos yeso para pared; varias persianas de colores y algunas cosas más. Se compra una máquina Singer retormada y una cocina de hierro; Se hacen camisas para hombres y niños á la medida, trabajo esmera-

Ofresco mis servicios á los comerciantes y vecinos de las otras provincias y comarcas para toda clase de encargos por pequeños que sean. Remuneración módica. Así mismo en asuntos de Registro y judiciales, para lo cual cuento con un abogado compa-

Dirigirse á Eduardo Maroto. Apdo. 499.—San José.